

中东欧国家周报

【波黑外交周报】

波黑媒体对中华人民共和国成立 70 周年大会的反应

Ivica Bakota

(2019年9月)

Kiadó: Kína-KKE Intézet Nonprofit Kft.

Szerkesztésért felelős személy: Chen Xin

Kiadásért felelős személy: Huang Ping



【波黑】波黑媒体对中华人民共和国成立 70 周年大会的反应

媒体关注的三幅图景

不出所料，有关中华人民共和国成立 70 周年庆典活动，波黑媒体的关注度和宣传力度比不上本地区其他国家的媒体同行。虽如此，波黑的主要日报、周报、杂志和新闻门户网站纷纷援引国际机构和主流媒体的消息，对北京的国庆阅兵式进行了报道。媒体聚焦可归纳为三个方面：首先，认为北京有意通过天安门广场的盛大阅兵式向世界传达军事实力的“政治信号”。其次，中国在处理当前香港问题面临政治挑战。在国庆期间，香港的抗议活动不断，要求中央政府给予更多自治权，而持续的中美贸易战给中国经济和整个世界带来了不确定性。最后，有文章简要概述了在中国共产党执政的 70 年间，中国在政治和经济发展方面取得的伟大成就，称赞中国共产党执政 70 年获得成功。

一、阅兵式及背后传递出的“政治信号”

波黑门户网站 Faktor.ba 援引国外媒体路透社《每日电讯报》的消息，报道中国共有 15000 名官兵、600 套装备

和 160 架战机参与了此次 70 周年阅兵式，并对“半小时内抵达美国境内”的东风 41 系列（DF-41、31、17）洲际核导弹进行了报道。《每日之声报》在比较中美军事实力时也提及了上述导弹。根据报道，尽管美国的军事预算和总体军力仍将稳居榜首，相比之下，世界其他军事大国的预算均相形见绌，但是中国一直紧紧尾随其后。中国人民解放军（PLA）作为世界军队之最，规模达 200 万，军事预算居全球第二（当然，精确估计还存有争议，因为有报道称中国政府在数据统计方面的透明度有待提高）。对中国领导人而言，重要的是具有现代化高科技装备的中国海军和空军的核潜艇研发实力的提高，以及在“日本、韩国、越南、菲律宾”周边水域军事硬实力的增强，而这些都对“与某些邻国相关”的中国军事愿景极为重要。N1 地区电视台报道，中国最高领导人习近平主席在阅兵仪式上发表了重要讲话，即“没有任何力量能够撼动我们伟大祖国的地位，没有任何力量能够阻挡中国人民和中华民族的前进步伐”。该媒体指出：国家主席和中共总书记的“毛泽东式”着装，使人产生中国历史上的文化大革命和“中国共产党内部专制主义重新崛起”的联想。

波黑主要媒体都对习近平总书记庆祝中华人民共和国成立 70 周年大会上的重要讲话进行了长篇报道。强调讲话中的一些要点，比如“保持香港、澳门长期繁荣稳定，

推动海峡两岸关系和平发展，团结全体中华儿女，继续为实现祖国完全统一而奋斗”。然而，在此同时，香港暴力事件频发，“‘台湾当局’批评大陆‘独裁’”。

二、中国实力和潜在挑战

关于“展示中国实力所面临的挑战”，波黑媒体解读为北京在试图获得对香港更大管治权方面遇到阻力。有关香港抗议活动的新闻报道始自6月初，当然大部分是转载自主要国际通讯社。因此，中国70周年国庆被视为观察北京对香港长达3个月抗议活动阐明立场的机会。内扎维斯涅（Nezavisne）在10月1日发表的一篇文章中指出，

“北京对于解决双方问题持开放态度”，“双方问题”指的是“来自香港人民的抵制”。波黑国内的权威新闻门户网站Klix.ba援引《卫报》评论，一旦香港警察对示威者动武，且造成实质性伤害，那么“冲突全面升级”将不可避免。

对于中国现政府而言，另一个至关重要的挑战是与美国持续进行的贸易战。波黑媒体未就中美贸易战的现实问题进行深入分析，而是报道了特朗普政府计划在中国国庆假期后推出“新的一揽子关税方案”。最近几个月，已发表了大量针对中美贸易摩擦的评论和分析：贸易保护主义

及其对全球的影响，对中美贸易谈判现状的理性讨论等。这也给波黑普通民众提供了透过国内媒体、公共讨论等了解上述议题的机会。在参加由克鲁格 99（独立知识分子协会-99 圈）组织的圆桌会议时，中国驻波黑大使季平的回答和观点令人耳目一新。中国国庆节之后的新闻，一般会提及中国经济稳定，以及世界两大经济巨头之间的贸易战可能对全球经济和波黑经济造成的影响。几乎所有媒体都倾向于推测，中美经贸关系急剧恶化将对波黑经济产生间接的负面影响。

一些媒体还提到台湾地区“拒绝与中国大陆统一”。随着台湾地区所谓的“总统”选举，“只有少数政客倾向于大陆”。驻萨拉热窝的半岛电视台评论道：中国面临“西藏和新疆的众多少数民族群体穆斯林人口不服管制”的问题。这家媒体同时强调：“中国西部地区的维吾尔族人已经引起了国际社会和人权组织的关注，传言称维吾尔族人未经审判就被关押在拘留所。”该电视台还强调了另一个事实：“对于执政的中国共产党，北京上空布满雾霾”。据报道，尽管在国庆之前采取了相当措施试图减少有害排放物，但由于 9 月末的空气湿度过高，工业和交通造成的空气污染尚未得到有效清除。

三、中国共产党治下的中国 70 年历程

中国从 70 年前的积贫积弱迈向繁荣富强，成为仅次于美国的第二大经济体，期间走过的历程是中国成立 70 周年之际引起人们关注的主要问题。大多数简要回顾中国现代历史的媒体文章，关注的重点是在毛泽东之后，中国走上了改革开放的道路。普遍使用的关键词强调中国共产党在“带领 4 亿人摆脱贫困”、“强大的经济建设”、“控制人口增长”、“向西方资本主义社会开放”、“紧紧控制国家发展主动权”等方面取得的成就。中国共产党的使命是引领一个落后、饱受战火纷扰的国家，走上和平、高速、独立自主和韬光养晦的繁荣富强之路，这被视为现代历史几乎不可复制和比拟的奇迹。尤其是在与苏联和其他第二次世界大战后的共产主义国家进行比较时，更能佐证后者因未意识到经济改革开放的必要性而导致失败的结论。然而，在评估中国长达 70 年的成功历程时，也有媒体会不怀好意地给予负面评论：共产党在中国的执政岁月，已经接近苏共领导世界最大共产主义国家前苏联的时间。

总体而言，对中国过去取得成就的评价是积极正面的，有关维持经济增长、保持一党制不变的担忧很小。对未来前景的质疑是，一旦中国经济放缓，与全球超级大国对抗升级的概率就会变大。

四、中国驻波黑使馆举行的庆祝中华人民共和国成立 70 周年国庆招待会

中国驻波黑大使馆组织的中华人民共和国成立 70 周年纪念活动在萨拉热窝假日酒店举行。出席会议的有波黑部长会议主席（总理）、议会代表院轮值主席兹维兹迪奇，波黑主席团（集体元首）塞尔维亚族成员多迪克（被波黑媒体称为招待会的首要贵宾），波黑塞族共和国总统茨维亚诺维奇，中央和联邦议员，大使馆代表（包括俄罗斯驻波黑大使彼得·伊万科夫）以及其他国内外政要。

季平大使在致辞之前，先请与会嘉宾一同观看了纪念新中国成立 70 周年的简短视频，这是一个讲述普通中国人生活的小短片，借此展示中国在过去 70 年来取得的成就。用他的话说，“这部片子昭示了‘有志者，事竟成’的真理。小到每个黎民百姓，大到一个政党、一个国家均是如此。”

他在讲话中强调，70 年来，中国共产党人以实现中华民族伟大复兴为己任，艰辛探索，砥砺前行，使一穷二白的中国发生了翻天覆地的变化。今天的中国，经济总量从当年的 300 亿美元到去年的 13.6 万亿美元，增加了 450 多倍；今天的中国，形成了 4 亿多人的世界最大规模中等收

入群体，人均预期寿命从 35 岁提升到 77 岁；今天的中国，成为世界第二大经济体，连续多年对世界经济增长贡献率达到 30%。

季平大使的致辞要点是：“70 年来，中国变化很大，但中国人的初心不变。中国经历过连年战火，深知和平的珍贵，所以我们主张和平发展；我们有‘天下为公’的情怀，所以提出了构建人类命运共同体的理念。”他还指出：“中波两国维持了良好的关系，旅游业和人文交流蓬勃发展。最直观的感受就是萨拉热窝街头的‘中国面孔’越来越多。”

（作者：Ivica Bakota，翻译：李建军，审校：刘绯）